

3 Khi muốn học tiếng Nhật

Ở Thành phố Miyoshi , thứ 4 và thứ 7 hàng tuần có tổ chức các buổi dạy tiếng Nhật cho người nước ngoài .

< Lớp học >

Thời gian : thứ 4 và thứ 7 hàng tuần ,
từ 10 giờ đến 11 giờ 30 phút
(cũng có ngày nghỉ) .

Địa điểm : Shimin Katsudo Center
(Miyoshishi Nishijintoriyama 90)

Học phí : 0 yên
(chỉ phí sách vở tính riêng)

Không cần hẹn trước .

Ngày khai giảng xem ở đây ↓



4 Cửa sổ tư vấn cho người nước ngoài

Có cửa sổ tư vấn , có nhân viên có thể nói được tiếng Bồ Đào Nha .

Sẽ tư vấn về thủ tục hành chính ,
những vấn đề lo lắng vv....

※Ngoài tiếng Bồ Đào Nha , các ngôn ngữ khác sẽ sử dụng ứng dụng dịch thuật đa ngôn ngữ để trao đổi .

Không cần đặt hẹn trước .

Ngày , địa điểm
tư vấn như dưới đây →



5 Ngoài ra

5-1 Mạng lưới cộng sinh đa văn hóa Aichi

Xin giới thiệu với mọi người trang web " Mạng lưới cộng sinh đa văn hóa Aichi" nơi có đăng tải các thông tin có ích cho người nước ngoài . Trang web có cài đặt nhiều ngôn ngữ , nên rất mong mọi người hãy xem .

Đường link trang web
"Mạng lưới cộng sinh đa văn hóa Aichi" ở dưới đây →



5-2 Thông báo từ TP Miyoshi

Để có thể gửi đến tất cả người dân mọi thông tin của Thành phố Miyoshi , chúng tôi sẽ đăng tờ " Quảng bá Thông tin Miyoshi" (Koho Miyoshi) lên ứng dụng miễn phí 「Catalog Pocket」 , trên đó có cài đặt chức năng dịch đa ngôn ngữ và nội dung được đọc lên bằng lời nói . Rất mong mọi người hãy xem



iOS



Android

Xuất bản vào tháng 7 năm 2024

Thành Phố Miyoshi Kyodosuisinka

☎ 0561-32-8025

☎ 0561-32-2165

✉ kyodo@city.aichi-miyoshi.lg.jp



Welcome to
Miyoshi city

Tài liệu hữu
ích cho đời
sống của
người nước
ngoài



Chào mừng các bạn đến Thành phố Miyoshi !
Tài liệu hướng dẫn này dành cho các bạn người nước ngoài tới sinh sống ở Thành phố Miyoshi .

Tài liệu có ghi các thông tin hữu ích cho cuộc sống hàng ngày như các số liên lạc khi khẩn cấp , các quy tắc trong sinh hoạt hàng ngày vv....

Mong rằng các bạn cảm thấy thoải mái khi sinh sống ở Thành phố Miyoshi .



Thành phố Miyoshi Kyodosuishiinka

1 Các số điện thoại khi khẩn cấp

1-1 Khi hỏa hoạn và cấp cứu

Khi gọi xe cứu hỏa hoặc xe cứu thương do hỏa hoạn, cấp cứu (đột ngột bị thương hoặc bị bệnh vv...) thì gọi đến số điện thoại ☎119.

- ① Hỏa hoạn hay cấp cứu (đột ngột bị thương hoặc bị bệnh vv...) .
- ② Nói bình tĩnh, rõ ràng nội dung, nói địa chỉ và địa điểm sao cho dễ hiểu.
- ③ Nói tên và số điện thoại của người đã gọi tới số ☎119.

Trường hợp bị bệnh nhẹ, bị thương nhẹ thì không thể sử dụng xe cấp cứu.



1-2 Khi xảy ra tai nạn giao thông, tội phạm

Khi có tai nạn giao thông, tội phạm thì gọi tới số điện thoại ☎110.

- ① Tai nạn hay tội phạm?
- ② Khi nào? ở đâu?
- ③ Đã có gì xảy ra?
- ④ Có người bị thương không?
- ⑤ Nói tên, số điện thoại của người đã gọi tới ☎110.

Khi có người bị thương cần gọi xe cấp cứu thì gọi tới số ☎119.



2 Trong đời sống hàng ngày

2-1 Quy định về việc vứt rác

- ① Vào buổi sáng theo ngày được quy định (trước 8 giờ 30 phút), hãy đem rác đến địa điểm được quy định. Hãy hỏi ủy ban thành phố hoặc người dân sống ở gần đó địa điểm vứt rác.



- ② Khi vứt rác, nếu là rác từ nhà bếp thì hãy vắt hết nước đi, hãy tham khảo cách phân loại rác từ mã QR ở dưới đây để phân loại rác, mua túi chuyên dùng để rác theo quy định của thành phố, cho rác vào túi đó rồi hãy mang ra vứt.



- ③ Để tránh bị quạ, mèo phá phách, những chỗ có lười thì sau khi đem rác ra, nhất định hãy trùm lười lên.



Ngày vứt rác được quy định theo môi trường khu vực và môi loại rác.



Khu vực của bạn là khu _____

(lịch vứt rác, thông tin những chỗ bán túi rác vv...)



(bảng tham khảo nhanh cách phân loại rác)



2-2 Luật giao thông

Ở Nhật, người đi bộ đi bên phải đường, xe ô tô, xe máy, xe đạp đi bên trái đường.

Ở chỗ có vạch kẻ dành cho người đi bộ sang đường thì người đi bộ được ưu tiên.

Khi điều khiển xe đạp, hãy chú ý những điều dưới đây.

- ① Không được vừa điều khiển xe đạp vừa nghe nhạc với âm lượng to.
- ② Không được vừa điều khiển xe đạp vừa chạm vào điện thoại.
- ③ Không được chạy xe dàn hàng ngang.

Hãy chú ý để chạy xe an toàn 😊

2-3 Hãy gia nhập Gyoseiku (Hành chính khu)

Gyoseiku (Hành chính khu) là tập thể người dân sống cùng khu vực tập trung lại để hoạt động. Hãy trân trọng sự kết nối với người dân địa phương để cùng giúp đỡ nhau khi khó khăn hoặc khi có thiên tai vv....

✓ Cách gia nhập Gyoseiku

Hãy nộp "phiếu đăng ký chuyển đổi (chỗ ở)" (idotodoke) cho văn phòng Gyoseiku nơi mình sinh sống.

✓ Nơi giải đáp thắc mắc

Nội dung hoạt động chi tiết của Gyoseiku thì hãy hỏi trước tiếp ở các văn phòng Gyoseiku của môi địa phương.

